



Die Kompetenz  
in Sachen Qualität

## Verkoop-, leverings- en betalingsvoorwaarden

### 1. Algemeen

- 1.1 Onze verkoop-, leverings- en betalingsvoorwaarden gelden alleen jegens personen, die bij het afsluiten van het contract handelen in de uitoefening van hun beroep of als zelfstandig zakenman (ondernemer), en tegenover publiekrechtelijke rechtspersonen of publiekrechtelijke instanties.
- 1.2 Onze verkopen geschieden uitsluitend op grond van deze verkoopvoorwaarden, die ook voor alle toekomstige zaken met de betreffende koper gelden. Algemene voorwaarden van de koper, die in strijd zijn met deze verkoopvoorwaarden of daarvan afwijken, worden weerlegd.
- 1.3 Van onze verkoopvoorwaarden afwijkende overeenkomsten zijn alleen geldig, als deze schriftelijk vastgelegd zijn.
- 1.4 Voor leveringscontracten met niet-kooplieden geldt alleen de regeling betreffende eigendomsvoorbehoud. Verder gelden de wettelijke voorschriften.

### 2. Offerte

- 2.1 De bestelling van de koper is bindend. Wij zijn gerechtigd de bestelling van de koper binnen een termijn van vier weken aan te nemen.
- 2.2 Wij zijn niet verplicht, tegenstrijdigheden in de bestelling op te sporen.

### 3. Prijzen en betalingsvoorwaarden

- 3.1 Voorzover niet anders vermeld in de orderbevestiging, is de koopsom netto binnen 30 dagen na factuurdatum te voldoen. De op de dag van levering geldige prijzen zijn van toepassing.
- 3.2 Verhogingen van de kosten, die wij niet hoeven te verantwoorden (in het bijzonder algemene verhogingen van arbeids- en materiaalkosten), geven ons recht op prijsverhoging tot een op de markt gebruikelijk niveau, als de levering minstens vier weken na afsluiten van het contract moet worden uitgevoerd, alsmede bij langdurige schuldverhoudingen. Wijzigingen in de omzetbelastingwet kunnen een prijsaanpassing tengevolge hebben.
- 3.3 Onze vorderingen dienen binnen 30 dagen na factuurdatum te worden betaald. Daarna moet op onze vordering 8 % rente boven de normale rente worden betaald. De koper heeft echter de mogelijkheid aan te tonen, dat wij helemaal geen schade geleden hebben of dat onze schade aanzienlijk lager is.
- 3.4 Is de koper met zijn betalingsverplichtingen aan ons in gebreke, dan zijn wij gerechtigd, verdere leveringen/verrichtingen uit te sluiten of van een vooruitbetaling afhankelijk te maken. Bij ingebrekestelling worden alle bestaande vorderingen opeisbaar.
- 3.5 Als vorderingen van de tegenpartij of reclamaties door ons niet worden erkend, kan de koper geen tegenrekening opmaken of van recht van terughouding gebruik maken.
- 3.6 Wij zijn gerechtigd, de vorderingen uit onze zakelijke verbinding over te dragen.
- 3.7 De aftrek van korting is alleen op grond van een bijzondere schriftelijke overeenkomst toegestaan.

## Verkoop-, leverings- en betalingsvoorwaarden

- 3.8 Kortingen die aan de koper werden verleend, dienen alleen bij vlekkeloze afwikkeling van de zaken te worden gegeven. Zij vervallen, als
- faillissement over het vermogen van de koper wordt aangevraagd
  - de koper de vordering niet binnen de hem gestelde termijn betaalt
  - tussen de koper en ons tengevolge van of in verband met dit contract een rechtsstrijd aanhangig is.
- 3.9 Wissels en cheques worden door ons alleen op grond van een speciale overeenkomst en alleen ter delging van de schuld geaccepteerd.

### 4. Levering en levertijd

- 4.1 In de Bondsrepubliek Duitsland wordt franco laadplatform van de klant geleverd.
- 4.2 De koper draagt het risico en de kosten van het transport van de goederen. Hij draagt het risico zodra de goederen het leverende bedrijf hebben verlaten, de keuze van de transportweg is aan ons. Alleen op verzoek van de klant, en op zijn kosten, zijn wij verplicht een transportverzekering af te sluiten. De levering vindt plaats op het adres van de klant, afwijkende losplaatsen moeten worden overeengekomen.
- 4.3 Leveringen buiten de Bondsrepubliek Duitsland geschieden af fabriek.
- 4.4 De overeengekomen leveringstermijnen gelden als vermoedelijke termijnen en op voorwaarde van een juiste en tijdig binnengekomen eigen toelevering.
- 4.5 Leveringstermijnen worden bij het optreden van onvoorziene omstandigheden, die wij niet te verantwoorden hebben, verlengd en wel ook dan als deze in onze fabriek opgetreden zijn of bij een toeleverancier, met de tijd van de duur van de belemmeringen. In het bijzonder betreft dat: bedrijfsstoringen, rechtmatige stakingen of uitsluitingen bij ons of onze leveranciers, vertraging van de levering van belangrijke grondstoffen. Het bewijs van een causaal verband tussen de hierboven genoemde gevallen en de latere levering kan niet worden geëist.
- 4.6 Is de levering om in punt 4.4 en 4.5 genoemde redenen op onafzienbare termijn niet mogelijk, zonder dat wij dat hoeven te verantwoorden, hebben wij het recht, van het contract af te zien.
- 4.7 Het niet-aanhouden van leveringstijden en -termijnen, rekening houdend met een verlenging conform punt 4.4 en 4.5, geeft de koper, behoudens een terugtrekking uit het contract volgens punt 4.6, pas dan de mogelijkheid de hem toekomende rechten te claimen, als hij ons een passend uitstel van minstens zes werkdagen heeft toegekend.
- 4.8 Eventuele schadevergoedingseisen wegens vertraging van de levering blijven beperkt tot 10 % van de koopsom, tenzij de vertraging van de levering door grove nalatigheid werd veroorzaakt.

## Verkoop-, leverings- en betalingsvoorwaarden

### 5. Garantie

- 5.1 Onze garantie is gebaseerd op de volgende regelingen. De punten 5.2 en 5.5 van de volgende bepalingen kunnen echter niet worden toegepast als onze klant (of een koper van onze klant) het nieuw vervaardigde te leveren product aan een natuurlijke persoon verkoopt, waarbij dit koopcontract niet kan worden gerekend tot diens beroep of zelfstandige uitoefening van zijn beroep. In deze gevallen moeten de wettelijke bepalingen worden toegepast.
- 5.2 Is de aankoop een beiderzijdse handelszaak, dan is de koper verplicht, de zaak direct na ontvangst te controleren en ons hierbij vastgestelde gebreken onmiddellijk, uiterlijk echter binnen vier dagen, schriftelijk mee te delen. Verborgene gebreken, die ook bij een zorgvuldige controle niet binnen deze termijn ontdekt kunnen worden, dienen onmiddellijk na het ontdekken, uiterlijk echter twee dagen daarna, schriftelijk te worden meegedeeld; anders geldt de zaak als goedgekeurd.
- 5.3 Is het product gebrekkig, dan zijn wij gerechtigd naar onze keuze na te leveren in de vorm van reparatie (bijwerken) of in de vorm van levering van waren zonder gebreken (nieuw product). Zijn wij tot reparatie/nieuwe levering niet bereid, niet in staat, vooral bij bovenmatig lang durende vertragingen bij de nalevering, om redenen die wij te verantwoorden hebben, of zijn beide vormen van nalevering met relatief hoge kosten verbonden, of mislukt dat op enigerlei andere wijze, dan heeft de koper het recht, voorzover verdere pogingen tot nalevering voor hem onredelijk zijn, zich naar zijn keuze uit het contract terug te trekken (terugtrekken) of de koopprijs te verminderen (mindering). Een terugtrekken is niet mogelijk als de gebreken slechts gering zijn.
- 5.4 Bij ondoelmatig of ondeskundig gebruik van het product, ondeskundige montage door de klant of door niet in onze opdracht werkzame derden, natuurlijke effecten van slijtage en gebruik, gebreken, die op grond van de natuurlijke eigenschap van het natuurproduct hout ontstaan en gebreken die optreden onder invloed van hitte binnen het bereik van elektrische en gasapparatuur, inwerking van waterdamp, binnendringen van water of wasem, beschadiging door sneden of stoten en afwijkingen in de kleuren bestaat geen recht tot reclamatie.
- 5.5 Wij verlenen voor een periode van één jaar na levering de garantie dat onze producten vrij van gebreken zijn.
- 5.6 De garantie heeft alleen betrekking op door ons vervaardigde delen. Voorzover het om gebreken gaat bij een product van derden, hebben wij het recht, onze rechten op garantie jegens onze toeleveranciers over te dragen aan de koper en hem te wijzen op de (gerechtelijke) gebruikmaking t.o.v. de toeleverancier. Voor punt 5.3 en lid 2 kunnen wij pas dan aansprakelijk worden gesteld als de eisen jegens onze toeleveranciers ondanks tijdige (gerechtelijke) gebruikmaking niet uitvoerbaar zijn of de gebruikmaking in het afzonderlijke geval onredelijk is.

### 6. Schadevergoeding en aansprakelijkheidsbeperking

- 6.1 Wij zijn aansprakelijk in gevallen van door ons te verantwoorden onvermogen en door ons te verantwoorden onmogelijkheid. Verder zijn wij aansprakelijk voor gebreken aan het te leveren product volgens de wettelijke bepalingen voor veroorzaakte schade op grond van opzettelijkheid of grove nalatigheid, bij de overname van een garantie voor de toestand van de zaak en voor door ons verschuldigde schade door dood of lichamelijk letsel. In het geval van enkel nalatig plichtverzuim blijft onze aansprakelijkheid beperkt tot de bij het contract horende, te voorziene schade.
- 6.2 Voorzover onze aansprakelijkheid op grond van de bovenstaande bepalingen uitgesloten of beperkt is, geldt dit ook voor de persoonlijke aansprakelijkheid van onze employés, medewerkers, vertegenwoordigers en hulppersonen.

## Verkoop-, leverings- en betalingsvoorwaarden

- 6.3 Bij een door ons te verantwoorden schade door dood of lichamelijk letsel en in gevallen van opzet of grove nalatigheid, bedraagt de verjaringstermijn twee jaren, voorzover het niet om eisen na ongeoorloofd gebruik gaat of onder de wet op de productaansprakelijkheid valt.

### 7. Eigendomsvoorbehoud

- 7.1 De verkochte goederen blijven ons eigendom tot alle betalingen uit de bestaande verbinding met de koper zijn voldaan.
- 7.2 Bij pandbeslag of andere ingrepen van derden dient de koper ons onmiddellijk schriftelijk op de hoogte te stellen, zodat wij een aanklacht conform § 771 ZPO (Duits Wetboek van burgerlijke rechtsvordering) kunnen indienen. Voorzover de derde niet in staat is ons de gerechtelijke en buitengerechtelijke kosten van een aanklacht conform § 771 ZPO (Duits Wetboek van burgerlijke rechtsvordering) te vergoeden, is de klant aansprakelijk voor de kosten die voor ons zijn ontstaan.
- 7.3 De koper heeft het recht de onder eigendomsvoorbehoud gekochte goederen in de normale bedrijfsuitoefening door te verkopen. De koper draagt reeds nu alle vorderingen aan ons over, die hem toestaan uit de doorverkoop jegens zijn afnemers of derden en wel onafhankelijk van het feit, of de gekochte goederen zonder of na verdere bewerking werden doorverkocht. De koper blijft ook na de overdracht voor het innen van deze vordering gemachtigd. Onze bevoegdheid, de vorderingen zelf te innen, blijft onverminderd van kracht. Wij verplichten ons echter, de vorderingen niet te innen zolang de koper zijn betalingsverplichtingen uit de geïnde opbrengst nakomt, niet in gebreke blijft en in het bijzonder geen faillissement over het vermogen van de koper is aangevraagd of staking van betaling bestaat.
- 7.4 Is dit het geval, dan is de koper verplicht ons de overgedragen vorderingen en hun schuldenaren mee te delen, alle vereiste gegevens met betrekking tot het innen te melden en ons alle voor het innen vereiste documenten te overhandigen, alsmede de derde-schuldenaar de overdracht mee te delen.
- 7.5 Voldoet de koper niet aan zijn betalingsverplichtingen dan moet hij ons toegang tot de nog in zijn bezit zijnde voorbehoudsgoederen verlenen, ons een nauwkeurige lijst van de goederen toezenden, de goederen uitsorteren en aan ons overhandigen. Wij zijn door hem onherroepelijk gemachtigd de voorbehoudsgoederen af te halen. De kosten voor het uitsorteren en het terughalen draagt de koper.
- 7.6 Indien de contractuele goederen met andere, niet ons eigendom zijnde voorwerpen worden vermengd, dan worden wij mede-eigenaar van de nieuwe goederen in de verhouding van de waarde van de contractuele goederen t.o.v. de andere vermengde voorwerpen. Geschiedt de vermenging op zo'n wijze dat de goederen van de klant als hoofzaak gezien moeten worden, dan draagt de klant reeds nu de mede-eigendom aan de goederen over aan de verkoper, in de mate waar deze recht op heeft.
- 7.7 Wij verplichten ons, de zekerheden waar wij recht op hebben op verzoek van de verkoper in zoverre vrij te geven, als de realiseerbare waarde van onze zekerheden meer dan 20 % hoger ligt dan de te zekeren vorderingen. De keuze van de vrij te geven zekerheden is onze taak.
- 7.8 Wij hebben het recht, onze aanspraken uit het eigendomsvoorbehoud – in het bijzonder de terugname van de onder eigendomsvoorbehoud geleverde zaak – zonder voorafgaande terugtrekking uit het betreffende koopcontract, te doen gelden.



Die Kompetenz  
in Sachen Qualität

## Verkoop-, leverings- en betalingsvoorwaarden

### 8. Bedrijfslogo, tekeningen, clichés etc.

- 8.1 Le logo de société, les dessins, les clichés, la reproduction ou autres représentations de nos modèles ne doivent être exposés ou employés à d'autres fin dans les journaux, les prospectus etc., qu'avec notre autorisation expresse.

### 9. Diversen

- 9.1 Plaats van nakoming van de betaling van de aankoopsom en voor de in plaats van de betaling afgegeven wissels en cheques is Löhne.
- 9.2 Alle geschillen voortvloeiend uit of in verband met dit contract tussen ons en de in het handelsregister opgenomen koopliden, alsmede tussen ons en personen, die hun woonplaats of normale verblijfplaats na afsluiting van het contract buiten het geldige bereik van het Duitse Wetboek van burgerlijke rechtsvordering gelegd hebben, of van wie de woonplaats of de normale verblijfplaats, op het moment dat de aanklacht wordt ingediend, niet bekend is, zullen in Bad Oeyhausen of Bielefeld. Wij hebben het recht, tegen de koper ook in zijn eigen woonplaats een aanklacht in te dienen.
- 9.3 Op de juridische betrekking tussen de partijen uit of in verband met dit contract is het recht van de Bondsrepubliek Duitsland, met uitsluiting van het Weens Koopverdrag (Verdrag der Verenigde Naties inzake internationale koopovereenkomsten betreffende roerende zaken - CISG), van toepassing.

01.04.2004 Nolte-Küchen GmbH & Co. KG, Löhne